

Editorial



Célestin DEMBELE - Directeur Pays de HELVETAS au Mali

Depuis 2012, le Mali est confronté à une instabilité socio-sécuritaire. En effet, de nombreuses communautés des localités, surtout des régions du Centre et du Nord, sont fortement touchées par les attaques intercommunautaires pour le contrôle des ressources naturelles (terres, pâturage, eau), la présence d'acteurs armés non étatiques ainsi que la limitation des mouvements et des activités des communautés. Ces facteurs ont entraîné la dégradation des moyens d'existence des populations et contribué à fragiliser les mécanismes de protection institutionnels et communautaires des populations en général et des femmes et filles en particulier, ce qui augmente les risques de protection.

Face à cette situation, les pouvoirs publics maliens ont consenti, ces dernières années, d'importants efforts en matière de protection et d'assistance aux populations affectées par le conflit par la création des départements ministériels (ministère développement social, réconciliation...) dédiés et de l'avant-projet de loi sur la Protection et l'assistance des personnes déplacées internes. Ainsi le Mali et ses partenaires techniques et financiers, (la Direction du Développement de la coopération suisse et le Royaume des Pays-Bas) ont initié le PROTECT, programme de renforcement du système de protection de la population.

Le PROTECT a pour objet de contribuer au renforcement de l'environnement protecteur au Mali afin d'assurer à la

population malienne une existence digne et à l'abri des violences. Il intervient dans les régions Mopti, Bandiagara, Douentza, Tombouctou, Taoudeni, Sikasso, Koutiala et Bougouni.

Pour la mise en œuvre du programme, le cabinet d'assistance, de formation et de communication FINLOG & COM SARL a été mandaté par l'ONG HELVETAS pour conduire des activités de formation et de dissémination des messages de prévention des violations des droits et de son autre axe : le renforcement des capacités des collectivités territoriales.

Afin de donner une visibilité forte et un éclairage parfait aux activités du PROTECT et celles de ses partenaires FINLOG lance un bulletin mensuel d'information. Le bulletin FINLOG se veut professionnel, attrayant et crédible avec une cible composée des pouvoirs publics, les Partenaires Techniques et Financiers, les Organisations Non Gouvernementales et le grand public.

Je fonde un grand espoir sur le bulletin et l'accueille avec honneur. Puisse le FINLOG & COM tenir ses promesses et se frayer un chemin vers le succès.

Bon vent au mensuel FINLOG & Com !

Célestin Dembélé

Directeur Pays de HELVETAS au Mali

PROTECT: Programme de renforcement du système de protection de la population au Mali

Le Cabinet FINLOG & COM Sarl, fondé le 27 février 2014, est spécialisé dans les domaines de la formation, de la communication et des finances

La sollicitation pour l'accompagnement du PROTECT découle de sa disponibilité et de son expertise en matière de développement de modules de formation, de supports de sensibilisation et d'animation sur les questions spécifiques de la protection des victimes de violation des droits humains. En 2022, son promoteur fut mobilisé par Helvetas aux premières heures de la formulation du PROTECT.

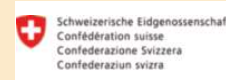
La Coopération suisse, l'Ambassade des Pays Bas, s'engageant pour le financement du programme de protection (PROTECT) étalé sur 12 ans après des expériences réussies de soutien à des projets de plus courte durée. Il a pour objet de contribuer au renforcement de l'environnement protecteur au Mali afin d'assurer à la population malienne une existence digne et à l'abri des violences.

Les zones d'intervention du programme :

Les interventions du programme PROTECT couvrent les régions de Sikasso, Bougouni, Koutiala, Mopti, Bandiagara, Douentza, Tombouctou et Taoudeni.

Au niveau régional, le programme couvre prioritairement les communes chefs-lieux de cercle des régions ciblées et d'autres communes selon les besoins de protection élevé et à risque de protection .

S.COM/FINLOG



HELVETAS / DDC: Indépendance, engagement et un réseau global

Helvetas est une organisation leader de coopération au développement et d'aide humanitaire, politiquement neutre et confessionnellement indépendante. Comptant une solide base de membres en Suisse, nous nous engageons dans le monde entier pour l'égalité des chances. Notre travail est facilité par un solide réseau à l'international: nous avons deux organisations sœurs, aux États-Unis et en Allemagne, et sommes membres d'Alliance2015 et d'Alliance Sud

Vision...

Helvetas soutient des personnes et des communautés défavorisées dans des pays en développement et en transition qui souhaitent améliorer activement leurs conditions de vie. Misant sur une coopération au développement basée sur le partenariat, nous encourageons l'aide à l'autonomie et créons des chances équitables pour toutes et tous. Après une catastrophe ou en temps de crise, nous apportons une aide humanitaire.

À travers plus de 250 projets, Helvetas s'engage en faveur d'un monde dans lequel tous les êtres humains peuvent vivre dans la dignité et la sécurité

S.COM/FINLOG



Atelier de sensibilisation des membres du CNT sur les enjeux de l'Etat Civil au Mali

En partenariat avec l'ONG Helvetas, à travers son programme PROTECT, la commission de l'Administration territoriale du Conseil national de la Transition (CNT) a lancé, le 30 juillet 2025, un atelier de deux jours au Centre international de conférences de Bamako (CICB). L'atelier avait pour objectif de sensibiliser les membres du CNT sur les enjeux cruciaux de la modernisation de l'état civil malien



DES DEFIS PERSISTANTS

Depuis l'adoption de la Stratégie nationale de l'état civil (SNEC) en 2018, le Mali a engagé une réforme en profondeur. Ces efforts visent à améliorer l'offre de services et à sensibiliser les populations à l'importance de déclarer les naissances, mariages et décès.

Comme l'a si bien dit le Dr Youssouf Z. Coulibaly, président de la commission, l'atelier a pour but de "faciliter l'appropriation par les membres du CNT des enjeux de l'état civil et des réformes engendrées par l'informatisation du système". Les membres s'informent sur les en cours et se sensibilisent à l'importance d'adopter des lois prioritaires pour les soutenir.

Le 4ème vice-président du CNT, Hamèye Founé Mahamadane, a présidé la cérémonie d'ouverture. Il a souligné que la modernisation de l'état civil garantit la reconnaissance de chaque citoyen, protège ses droits et renforce la souveraineté de la nation. Ce processus, vieux de plus d'une décennie, a pour ambition de créer un fichier central d'état civil unique interconnecté avec tous les centres du pays. Un tel système sécuriserait l'identité de la population et fournirait une base de données essentielle aux structures de l'Etat.

Le secrétaire général du ministre de l'administration territoriale, Adama Sissouma, a confirmé que "l'état civil doit être accessible, fiable et sécurisé pour tous les Maliens". Il a toutefois reconnu des défis persistants : des taux d'enregistrement des décès alarmants, une digitalisation encore insuffisante et la nécessité de lutter contre la fraude pour renforcer la confiance dans les documents officiels.

UN PARTENAIRE SÛR

Pour sa part, le président-pays de l'ONG Helvetas, Célestin Dembélé, a réitéré l'engagement de son organisation à soutenir les initiatives garantissant l'accès aux actes d'état civil. Helvetas, à travers le PROTECT avec les collectivités territoriales dans ses zones d'intervention. "C'est un honneur pour notre organisation de discuter avec le CNT d'un sujet qui relève de la souveraineté de la République", a-t-il déclaré.

[S.COM/FINLOG](https://s.com/finlog)

10 Août: Journée Africaine de l'Etat Civil



Pourquoi la journée Africaine de l'état civil ?

A l'occasion de la célébration du cinquantième anniversaire de l'Union Africaine, les Chefs d'États de l'Afrique ont adopté l'Agenda 2063 « L'Afrique que nous voulons ».

Depuis, des conférences successives des ministres se sont tenues tous les deux ans pour faire le point des avancées sur le programme de développement des systèmes d'état civil.

La quatrième Conférence des Ministres, tenue du 04 au 08 décembre 2017, à Nouakchott en Mauritanie a déclaré le 10 Août comme Journée africaine de l'enregistrement des faits d'état civil et des statistiques d'état civil.

A l'instar de tous les pays

membres de l'Union africaine, le Mali a célébré avec éclat le 10 Août 2025 Journée Africaine de l'Etat Civil.

En partenariat avec l'ONG Helvetas à travers son programme PROTECT, l'événement s'est déroulé au Palais de la culture Amadou Hampaté Bah sous le haut patronage du Premier Ministre, Ministre d'état chargé de l'Administration territoriale et de la décentralisation.

La journée avait pour but d'informer et sensibiliser les acteurs de l'état civil et les populations sur l'importance de l'enregistrement des faits d'état civil; et de contribuer au changement de comportement en faveur de l'enregistrement des faits d'état civil autour de la thématique : « les infrastructures numériques au service d'une identité unique prour le développement ».

MODERNISATION DE L'ÉTAT CIVIL AU MALI : Le CNT Mobilisé pour une Identité Sécurisée



La Commission de l'Administration territoriale du Conseil national de la Transition (CNT) a lancé, le 30 juillet 2025, un atelier de deux jours au Centre international de conférences de Bamako (CICB). Organisé en partenariat avec l'ONG Helvetas, l'événement sensibilise les membres du CNT aux enjeux cruciaux de la modernisation de l'état civil malien

Les Réformes en Marche

Selon le Dr Youssouf Z Coulibaly, président de la commission, l'atelier a pour but de « faciliter l'appropriation par les membres du CNT des enjeux de l'état civil et des réformes engendrées par l'informatisation du système ». Les membres s'informent sur les réformes en cours et se sensibilisent à l'importance d'adopter des lois prioritaires pour les soutenir.

Depuis l'adoption de la Stratégie nationale de l'état civil (SNEC) en 2018, le Mali a engagé une réforme en profondeur. Ces efforts visent à améliorer l'offre de services et à sensibiliser les populations à l'importance de déclarer les naissances, mariages et décès.

Un Fichier Central pour la Sécurité et le Développement

Le 4ème vice-président du CNT, Hamèye Founé Mahamadane, a présidé la cérémonie d'ouverture. Il a souligné que la modernisation de l'état civil garantit la reconnaissance de chaque citoyen, protège ses droits et renforce la souveraineté de la nation. Ce processus, vieux de plus d'une décennie, a pour ambition de créer un fichier central d'état

civil interconnecté avec tous les centres du pays. Un tel système sécuriserait l'identité de la population et fournirait une base de données essentielle à d'autres structures de l'Etat.

Défis et Partenariats

Le secrétaire général du ministre de l'administration territoriale, Adama Sissouma, a confirmé que « l'état civil doit être accessible, fiable et sécurisé pour tous les Maliens ». Il a toutefois reconnu des défis persistants : des taux d'enregistrement des décès alarmants, une digitalisation encore insuffisante et la nécessité de lutter contre la fraude pour renforcer la confiance dans les documents officiels.

Pour sa part, le président-pays de l'ONG Helvetas, Célestin Dembélé, a réitéré l'engagement de son organisation à soutenir les initiatives garantissant l'accès aux actes d'état civil. « C'est un honneur pour notre organisation de discuter avec le CNT d'un sujet qui relève de la souveraineté de la République », a-t-il déclaré

[S.COM/FINLOG](https://s.com/finlog)

A.P.C « GUÉRIR ENSEMBLE » : Alfajiri WHeT à Bamako pour la formation des facilitateurs issus des ONG de mis en œuvre du projet PROTECT



Dans le cadre du Projet PROTECT du Bureau de la Coopération Suisse au Mali, des échanges et visites des partenaires du projet PROTECT au Burundi en 2022 ont abouti à une compréhension partagée de l'Approche Psychosociale Communautaire (APC- Modèle « Guérir Ensemble », qui a été développée au Burundi, au Rwanda et en RDC sur la base des pratiques communautaires dans les Régions des Grands Lacs

Alfajiri WHeT a reçu le mandat de renforcement des capacités de ses ONG partenaires en vue de l'adaptation de l'approche psychosociale communautaire « Guérir Ensemble » dans le programme PROTECT. Alfajiri WHeT accompagne l'introduction de l'APC-Modèle « Guérir Ensemble » dans les pratiques d'intervention communautaire des partenaires.

Le diagnostic communautaire effectué au Mali au mois d'octobre 2024 a permis de conclure que l'APC modèle Guérir Ensemble est applicable dans les communautés maliennes avec une des contenus des modules qui peuvent susciter des sensibilités liées aux différences socio-culturelles entre la RGL et le Mali.

C'est dans ce cadre que Alfajiri WHeT va lancer le processus de formation des facilitateurs issus des ONGs de mis en œuvre du projet PROTECT intervenant directement avec les communautés victimes ou auteurs de violences. Ce processus a débuté par l'accompagnement de ces facilitateurs/facilitatrices à expérimenter eux/elles-mêmes la guérison de leurs blessures de la vie pour pouvoir comprendre le vécu des autres qu'ils/elles vont accompagner à travers l'APC Guérir Ensemble.

C'est dans ce cadre que Alfajiri WHeT lance le processus de formation des facilitateurs issus des ONGs de mis en œuvre du projet PROTECT intervenant directement avec les communautés victimes ou auteurs de violences. Le processus a débuté par l'accompagnement de ces facilitateurs/facilitatrices à expérimenter eux/elles-mêmes la guérison de leurs blessures de la vie pour pouvoir comprendre le vécu des autres qu'ils/elles vont accompagner à travers l'APC Guérir Ensemble.

Dans un cadre approprié comme le Centre Abbé David Traoré à Sébénikoro, du 28 juillet au 08 août 2025, s'est tenu deux ateliers : l'atelier de deuil (5 jours : 28 juillet au 01 août) et l'atelier de gestion des sentiments (5 jours : du 04 au 08 août 2025). Seuls les participants ayant participé au premier atelier de conscientisation y ont pris part. Accepter de participer à l'atelier sur le deuil implique donc que chaque participant s'engage non seulement à faire face à sa propre souffrance mais également accepte de s'ouvrir à la souffrance des autres et à embrasser ensemble le chemin de la guérison.

Il a été aussi recommandé d'animer une autre séance de deux jours à l'endroit des responsables des organisations impliqués dans le Projet Protect. Celui-ci s'est tenu en

marge du deuxième, du 06 au 07 août 2025.

Les ateliers APC Guérir Ensemble sont construits sur le principe du partage d'expérience personnelle ou collective. Pour aboutir aux résultats attendus, l'équipe des formateurs d'Alfajiri WHeT procède à la création d'un espace sécurisé pour permettre la libération de la parole. Les formateurs jouent un rôle de facilitateurs durant l'atelier.

Des exposés, des travaux de réflexion individuelle ou en groupe, des exercices et textes guides orientent les échanges et des séances d'évaluation commune sont faits à la fin de chaque journée et requièrent l'implication de tous les participants.

Un rapport a été transmis contenant le déroulé de la mission et les recommandations retenues dans les deux démarches d'introduction de l'APC dans le projet PROTECT. A la fin de la mission, une séance de debriefing s'est tenue au bureau de la DDC.

S.COM/FINLOG



10 Août: JAEC Journée Africaine de l'Etat Civil



gistrement des faits d'état civil et des statistiques d'état civil.

La Journée africaine de l'état civil est célébrée chaque année le 10 août pour sensibiliser à l'importance de l'enregistrement des naissances, des mariages, des décès et des divorces, car c'est un fondement essentiel pour l'accès aux droits fondamentaux, aux services publics et à l'établissement d'une identité juridique en Afrique. Le thème de l'édition 2025, par exemple, était « L'état civil, fondement des infrastructures publiques numériques et des systèmes d'identité juridique numérique en Afrique ».

Thème : Pour une identité juridique dès la naissance, dans un environnement numérique sécurisé et inclusif.

A l'occasion de la célébration du cinquantième anniversaire de l'Union Africaine, les Chefs d'Etats de l'Afrique ont adopté l'Agenda 2063 « L'Afrique que nous voulons ».

Pour concrétiser cette vision des dirigeants africains, les Ministres en charge de l'état civil, ont institué une conférence dont la première, tenue en 2010 à Addis-Abeba, en Ethiopie, a marqué le début d'un effort coordonné et intégré visant à améliorer les systèmes d'enregistrement des faits d'état civil et des statistiques de l'état civil sur le continent africain.

La quatrième Conférence des Ministres, tenue du 04 au 08 décembre 2017, à Nouakchott en Mauritanie a déclaré le 10 Août comme Journée africaine de l'enre-



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra



HELVETAS
MALI

RÉVOLUTION NUMÉRIQUE AU MALI : Le gouvernement accélère la digitalisation de l'administration pour plus d'efficacité !



Le logiciel dédié à la gestion de l'état civil, conçu par l'Agence nationale de sécurisation des actes d'état civil, promet de révolutionner l'authentification et l'identification des documents essentiels comme les actes de naissance, de mariage et de décès. Cette application novatrice facilitera l'accès aux données pour les structures de santé et les bureaux d'état civil, garantissant une sécurité accrue des informations et, par extension, une amélioration significative de la qualité des services offerts aux citoyens. Parallèlement, le Système Intégré de Gestion des Ressources Humaines (SIGRH) vise à optimiser



Une rencontre majeure s'est tenue ce mardi 10 juin à la Primature de Bamako, sous la houlette du Premier ministre, afin de dévoiler des initiatives capitales marquant une transformation numérique de l'administration malienne. Au cœur de ces discussions figuraient des projets d'envergure tels qu'un système de gestion de l'état civil de nouvelle génération et une plateforme intégrée pour l'optimisation des ressources humaines (SIGRH). Ces innovations reflètent la vision stratégique du gouvernement visant à moderniser en profondeur les services publics

la gestion du personnel au sein de la fonction publique et des collectivités territoriales, avec un accent mis sur l'interconnexion, le déploiement de la fibre optique et l'établissement de réseaux locaux performants dans les institutions concernées.

Le chef du gouvernement a insisté sur l'importance cruciale de ces progrès, y voyant la concrétisation de l'engagement des autorités à édifier une administration

malienne plus moderne, efficace et transparente. Les efforts des experts ayant contribué à ces développements ont été salués, renforçant l'ambition d'un futur numérique pour le pays. Ces initiatives, qui bénéficient de l'appui du président de la Transition, marquent un tournant décisif vers une administration à la pointe de la technologie, promettant un avenir où modernité et efficacité iront de pair au service des populations.